

**Art. 3.** Onze Minister van Werkgelegenheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 17 mei 2002.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Werkgelegenheid,  
Mevr. L. ONKELINX

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.  
Koninklijk besluit van 11 juli 1975, *Belgisch Staatsblad* van 6 augustus 1975.  
Koninklijk besluit van 9 februari 1977, *Belgisch Staatsblad* van 21 juni 1977.  
Koninklijk besluit van 1 maart 1977, *Belgisch Staatsblad* van 11 mei 1977.  
Koninklijk besluit van 28 november 1979, *Belgisch Staatsblad* van 28 december 1979.  
Koninklijk besluit van 4 mei 1983, *Belgisch Staatsblad* van 21 mei 1983.  
Koninklijk besluit van 3 oktober 1990, *Belgisch Staatsblad* van 23 oktober 1990.  
Koninklijk besluit van 4 mei 1992, *Belgisch Staatsblad* van 2 juni 1992.  
Koninklijk besluit van 15 september 1993, *Belgisch Staatsblad* van 29 september 1993.

**Art. 3.** Notre Ministre de l'Emploi est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 17 mai 2002.

ALBERT

Par le Roi :  
La Ministre de l'Emploi,  
Mme L. ONKELINX

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :  
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.  
Arrêté royal du 11 juillet 1975, *Moniteur belge* du 6 août 1975.  
Arrêté royal du 9 février 1977, *Moniteur belge* du 21 juin 1977.  
Arrêté royal du 1<sup>er</sup> mars 1977, *Moniteur belge* du 11 mai 1977.  
Arrêté royal du 28 novembre 1979, *Moniteur belge* du 28 décembre 1979.  
Arrêté royal du 4 mai 1983, *Moniteur belge* du 21 mai 1983.  
Arrêté royal du 3 octobre 1990, *Moniteur belge* du 23 octobre 1990.  
Arrêté royal du 4 mai 1992, *Moniteur belge* du 2 juin 1992.  
Arrêté royal du 15 septembre 1993, *Moniteur belge* du 29 septembre 1993.

## GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2002 — 2090

[2002/35763]

**8 MEI 2002.** — Decreet houdende wijziging van artikel 6 van het decreet van 27 juni 1990 houdende oprichting van een Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende wijziging van artikel 6 van het decreet van 27 juni 1990 houdende oprichting van een Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap.

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

**Art. 2.** Artikel 6 van het decreet van 27 juni 1990 houdende de oprichting van een Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap wordt vervangen door wat volgt :

« Artikel 6, § 1. De persoon met een handicap krijgt geen tegemoetkoming van het Fonds als hij krachtens een andere wettelijke, decretale, ordonnantiële of reglementaire bepaling, met uitzondering van het decreet houdende de organisatie van de zorgverzekering, of krachtens gemeen recht, al een schadeloosstelling heeft gekregen voor de dekking van dezelfde schade en op grond van dezelfde handicap. De persoon met een handicap moet zijn aanspraak op de in de vorige zin bedoelde schadeloosstelling doen gelden.

§ 2. Als de schadeloosstelling minder bedraagt dan de tegemoetkoming van het Fonds, dan wordt de tegemoetkoming van het Fonds verminderd tot het verschil.

§ 3. In afwachting van de daadwerkelijke schadeloosstelling krachtens de andere wettelijke, decretale, ordonnantiële of reglementaire bepaling of krachtens gemeen recht, worden de tegemoetkomingen van het Fonds toegekend onder de voorwaarden, bepaald door de Vlaamse regering.

§ 4. Het Fonds treedt, ten belope van het bedrag van de tegemoetkoming die het aan een persoon met een handicap heeft verleend, in diens rechten en rechtsvorderingen tegen de derden die de in § 3 bedoelde schadeloosstelling verschuldigd zijn.

§ 5. Niet tegenwerpeijk aan het Fonds, behoudens zijn instemming, is de overeenkomst tussen de persoon met een handicap en de derde die tot schadeloosstelling gehouden is, ongeacht of deze overeenkomst dateert van vóór of na het tijdstip van de tegemoetkoming van het Fonds en ongeacht of de persoon met een handicap of de derde bij de overeenkomst te goeder trouw handelden. ».

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 8 mei 2002.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,  
M. VOGELS

—  
Nota

(1) *Zitting 2001-2002.*

*Stukken.* — Ontwerp van decreet : 1041, nr. 1. — Verslag : 1041, nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1041, nr. 3.

*Handelingen.* — Bespreking en aanneming. Vergaderingen van 24 april 2002.

—  
TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2002 — 2090

[2002/35763]

**8 MAI 2002.** — Décret portant modification de l'article 6 du décret du 27 juin 1990 portant création d'un « Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap » (Fonds flamand pour l'intégration sociale des Personnes handicapées) (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant modification de l'article 6 du décret du 27 juin 1990 portant création d'un « Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap » (Fonds flamand pour l'intégration sociale des Personnes handicapées).

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière communautaire.

**Art. 2.** L'article 6 du décret du 27 juin 1990 portant création d'un « Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap » est remplacé par ce qui suit :

« Art. 6. § 1<sup>er</sup>. La personne handicapée ne reçoit pas une intervention du Fonds si elle a déjà reçu une indemnisation pour la couverture du même dommage et sur base du même handicap, en vertu d'une autre disposition légale, décréte, ordonnantielle ou réglementaire, à l'exception du décret portant organisation de l'assurance soins, ou en vertu du droit commun. La personne handicapée doit faire valoir ses droits à l'indemnisation visée à la phrase précédente.

§ 2. Si l'indemnisation est inférieure à l'intervention du Fonds, l'intervention du Fonds est réduite jusqu'à la différence.

§ 3. En attendant l'indemnisation effective en vertu de l'autre disposition légale, décréte, ordonnantielle ou en vertu du droit commun, les interventions du Fonds sont accordées sous les conditions fixées par le Gouvernement flamand.

§ 4. Le Fonds se subroge, à concurrence du montant de l'intervention qu'il a accordé à une personne handicapée, dans les droits et les actions judiciaires contre les tiers qui sont redevables de l'indemnisation visée au § 3.

§ 5. Sans préjudice de son consentement, l'accord entre la personne handicapée et le tiers tenu de payer l'indemnisation est non opposable au Fonds, abstraction faite du fait que cet accord ait été conclu avant ou après l'intervention du Fonds et abstraction faite du fait que la personne handicapée ou le tiers ait agi de bonne foi lors de cet accord. ».

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 mai 2002.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Égalité des Chances,  
M. VOGELS

—  
Note

(1) *Session 2001-2002.*

*Documents.* — Projet de décret : 1041, n° 1. — Rapport : 1041, n° 2. — Texte adopté en séance plénière : 1041, n° 3.  
*Annales.* — Discussion et adoption. Séances du 24 avril 2002.

N. 2002 — 2091

[C — 2002/35751]

**1 MAART 2002.** — Besluit van de Vlaamse regering  
betreffende het experimenteel secundair onderwijs volgens een modulair stelsel

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 31 juli 1990 betreffende het onderwijs - II, inzonderheid op artikel 46, § 1, gewijzigd bij het decreet van 14 juli 1998;

Gelet op het decreet van 9 april 1992 betreffende het onderwijs - III, inzonderheid op artikel 9, § 2, en 10;